

様式第1号(第4条関係)別紙

登録	年度	番号	年月日	その他V	賛助会員
<input type="checkbox"/> 新規 <input type="checkbox"/> 更新	年		年 月 日	HS・I・T C・J	年 月 日

国際交流ボランティア登録申請書
【語学支援(通訳)】

記入日: 年 月 日

ボランティア登録者基本情報			
ふりがな 英語表記		性別	生年月日(西暦)
氏名		男・女	年 月 日
職業		国籍 (ルーツをもつ国)	日本 ()
住所	〒()-() (外国人のみ在留資格を書いてください。)		
協会と一番連絡 を取りやすいもの に☑	<input type="checkbox"/> 電話(携帯):	<input type="checkbox"/> FAX:	
	<input type="checkbox"/> E-mail:		
	<input type="checkbox"/> E-mail:		
上記以外の連絡可能な昼間の連絡先: <input type="checkbox"/> 連絡可能 <input type="checkbox"/> できれば連絡は希望しない			
名称			
連絡先	<input type="checkbox"/> 電話: <input type="checkbox"/> FAX:		
自動車免許	<input type="checkbox"/> 免許有 <input type="checkbox"/> 免許無	最寄のバス停	

通訳ボランティア登録情報			
登録言語	①	②	母語
※中国語の方言(福建語、広東語等)についてはそれぞれ登録をお願いします。	語	語	語
登録言語に関する資格等			滞在年数: 年 在留資格: JLPT:
(各語学検定試験の名称と取得年月日、TOEIC等はスコアを書いてください。母語の方は日本滞在年数、在留資格、日本語能力試験の結果等を書いてください。)			
以下よりあてはまる番号を明記。(複数回答可)			
①かなりゆっくり、はっきりとした会話を聞き取ることができる。	④専門分野()についての話を通訳することができる。		
②外国人への配慮が多少なされている会話を聞き取ることができる。	⑤幅広い表現を使って、議論や意見交換をすることができる。		
③母語話者同士の自然な速さでの会話を聞き取ることができる。	⑥()		
言語に関する経験など	<input type="checkbox"/> 仕事 <input type="checkbox"/> ボランティア(IIA) <input type="checkbox"/> ボランティア(IIA以外)	<input type="checkbox"/> 仕事 <input type="checkbox"/> ボランティア(IIA) <input type="checkbox"/> ボランティア(IIA以外)	<input type="checkbox"/> 仕事 <input type="checkbox"/> ボランティア(IIA) <input type="checkbox"/> ボランティア(IIA以外)
仕事としての通訳経験 ボランティア通訳経験			
これまでの経験について、具体的にあればお書きください。			
活動可能な時間帯	月曜	火曜	水曜
	木曜	金曜	土曜
	日曜	祝日	その他対応できる通訳
午前			災害時 <input type="checkbox"/> 対応可 <input type="checkbox"/> 不明
午後			緊急時 <input type="checkbox"/> 対応可 <input type="checkbox"/> 不明
夜間(18時以降)			Sツア時 <input type="checkbox"/> 対応可 <input type="checkbox"/> 不明

※活動ができないところに“×”を記入してください。(Sツアー=スタディツアー:正式な市内案内時の通訳)

登録後は、別記1について遵守するとともに、別記2について了解いたします。 (同意する場合はチェック)

- 別記1
- ・ボランティア活動中に得た個人情報を漏えいしないこと。
 - ・ボランティア活動中は、協会職員または主催者の指示に従うこと。
- 別記2
- ・本協会が登録申込書に記載の個人情報を当該事業実施及び協会事業の通知に使用すること。
 - ・本協会が登録申込書に記載の個人情報を当該事業に関連する機関に提供すること。